

EU – Safety declaration of conformity  
EU – Sicherheits-Konformitätserklärung  
UE – Déclaration de conformité de sécurité  
EU – Konformitätsverklaring veiligheid

UE – Declaración de conformidad sobre seguridad  
UE – Dichiarazione di conformità in materia di sicurezza  
EE – Δήλωση συμμόρφωσης για την ασφάλεια  
UE – Declaração de conformidade relativa à segurança

EC – Заявление о соответствии требованиям по безопасности  
EU – Sikkerheds-overensstemmelseserklæring  
EU – Konformitetsdeklaration för säkerhet

EU – Samsvarserklæring for sikkerhet  
EU – Turvallisuuden vaatimustenmukaisuusvakuutus  
EU – Bezpečnostní prohlášení o shodě

EU – Izjava o skladnosti za sigurnost  
EU – Biztonsági megfelelőseégi nyilatkozat  
UE – Deklaracija zgodnosti z wymogami bezpieczeństwa  
UE – Declaratie de conformitate de siguranță

EU – Varnostna izjava o skladnosti  
EU – Ohutuse vastavusdeklaratsioon  
EC – Декларация за съответствие за безопасност

EC – Декларация за съответствие за безопасност  
ES – Drosības atbilstības deklarācija  
EU – Vyhľadanie o zhode bezpečnosť  
AB – Güvenlik uygunluk beyanı

## Daikin Industries Czech Republic s.r.o.

01 <sup>01</sup> declares under its sole responsibility that the products to which this declaration relates;  
02 <sup>02</sup> erklårt in alleinige Verantwortung, dass die Produkte, auf die sich diese Erklärung bezieht;  
03 <sup>03</sup> déclare sous sa seule responsabilité que les produits visés par la présente déclaration;  
04 <sup>04</sup> verklaart hierbij op eigen verantwoordelijkheid dat de producten waarop deze verklaring betrekking heeft;  
05 <sup>05</sup> declara bajo su única responsabilidad que los productos a los que hace referencia esta declaración;  
06 <sup>06</sup> dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti a cui è riferita questa dichiarazione;  
07 <sup>07</sup> δηλώνει βάσει της αποκλειστικής της ευθύνης ότι τα προϊόντα στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση;  
08 <sup>08</sup> declara sob sua exclusiva responsabilidade que os produtos a que esta declaração se refere;

09 <sup>09</sup> заявляет, исключительно под свою ответственность, что продукция, к которой относится настоящее заявление;  
10 <sup>10</sup> erklærer som eneansvarlig, at produkterne, som er omfattet af denne erklæring;  
11 <sup>11</sup> deklarerer i egenskab av huvudsavarig, att produkterna som berörs av denna deklaration innebär att;  
12 <sup>12</sup> erklærer et fullstendig ansvar for at produktene som er underlagt denne erklæringen;  
13 <sup>13</sup> ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että tämän ilmoituksen tarkoituksena on toteuttaa;  
14 <sup>14</sup> prohlášíje na svou plnou odpovědnost, že výrobky, ke kterým se toto prohlášení vztahuje;  
15 <sup>15</sup> izjavlja pod isključivo vlastitom odgovornošću da su proizvodi na koje se ova izjava odnosi;  
16 <sup>16</sup> teljes felelőssége tudatában kijelenti, hogy a termékek, melyekre e nyilatkozat vonatkozik;

17 <sup>17</sup> deklaruje na własną wyłączną odpowiedzialność, że produkty, których ta deklaracja dotyczy;  
18 <sup>18</sup> deklariert pe proprie răspundere că produsele la care se referă această declarație;  
19 <sup>19</sup> z vsvo odgovornosti izjavlja, da so izdelki, na katere se izjava nanaša;  
20 <sup>20</sup> kinnitab oma vastutusel, et tooted, mille kohta käesolev deklaratsioon kehtib;  
21 <sup>21</sup> deklariira na svoa ottoovornost, che produktite, za koto se otnasa taazi deklaracija;  
22 <sup>22</sup> savo iskirittine atsakomybe pareiskia, kad gaminiai, kuriems ši deklaracija taikoma;  
23 <sup>23</sup> ar pilnu atbildību apliecin, ka izstrādājumi, uz kuru attiecas šī deklarācija;  
24 <sup>24</sup> vyhlasuje na vlastnú zodpovednosť, že výrobky, na ktoré sa vzťahuje toto vyhlásenie;  
25 <sup>25</sup> tek soorunuluğu kendisine ait olmak üzere, bu beyanımlı ilgili oduđu ürünlerin;

## FXDA10A2VEB, FXDA15A2VEB, FXDA20A2VEB, FXDA25A2VEB, FXDA32A2VEB, FXDA40A2VEB, FXDA50A2VEB, FXDA63A2VEB,

01 are in conformity with the following directive(s) or regulation(s), provided that the products are used in accordance with our instructions:  
02 folgenderin Richtlinien/ oder Vorschriften entsprechen, vorausgesetzt, dass diese gemäß unseren Instruktionen verwendet werden:  
03 sont conformes à la/aux directive(s) ou règlement(s) suivant(s), à condition que les produits soient utilisés conformément à nos instructions:  
04 in overeenstemming zijn met de volgende richtlijn(en) of verordening(en), op voorwaarde dat de producten worden gebruikt overeenkomstig onze instructies:  
05 están en conformidad con la/s siguiente(s) directiva(s) o reglamento(s), siempre que se utilicen de acuerdo con nuestras instrucciones:  
06 sono conformi alle direttive o ai regolamenti seguenti, a patto che i prodotti vengano usati in conformità alle nostre istruzioni:  
07 συμμορφώνονται με την/τις ακόλουθη(ες) οδηγία(ές) ή κανονισμό(ούς), υπό την προϋπόθεση ότι τα προϊόντα χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες μας;  
08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) diretiva(s) ou regulamento(s), desde que os produtos sejam utilizados de acordo com as nossas instruções;

09 отвечает требованиям упомянутых ниже директив или нормативных документов при условии эксплуатации данной продукции в соответствии с нашими инструкциями:  
10 overholder bestemmelse(r) følgende direktiv(er) eller bestemmelse(r), forudsat at produkterne anvendes i overensstemmelse med vores instruktioner:  
11 oppfyller følgende direktiv eller forskrift(er), under forutsetning at produktene anvendes i enighet med våre instruksjoner:  
12 er i overensstemmelse med følgende direktiv(er) eller forskrift(er), forutsatt at produktene brukes i henhold til våre instruksjoner:  
13 ovat seuraavien direktiivien tai asetusten mukaisia, edellyttäen että tuotteita käytetään ohjeidemme mukaisesti:  
14 jsou ve shodě s následujícími směrnici nebo předpisy za předpokladu, že tyto výrobky jsou používány v souladu s našimi pokyny:  
15 u skladu sa sledujúcom direktívom(ma) ili odredbom(a), uzvjet da se proizvodi koriste skladno našim uputama:  
16 megfelelenek az alábbi irányelvék(nek) vagy egyéb szabályozás(ok)nak, ha a termékeket előírás szerinti hasznájják;

17 spehniają wymogi następujących dyrektyw lub rozporządzeń, pod warunkiem że produkty używane są zgodnie z naszymi instrukcjami:  
18 sunt în conformitate cu următoarele directive sau regulamente, cu condiția ca produsele să fie utilizate în conformitate cu instrucțiunile noastre:  
19 v skladu z naslednjio direktivo(-ami) ali predpisom(-i) pod pogojem, da se izdelki uporabljajo v skladu z našimi navodili:  
20 vastavard järgmise (järgmiste) direktiivi(de) ja määruse (määruste) nõuetele, tingimusel, et neid kasutatatakse vastavuses meie juhustele:  
21 sa v съответствие със следната директива(и) или регламент(и), при условие че продуктите се използват в съответствие с нашите инструкции:  
22 atitinka toliau nurodytas direktyvas arba reglamentas, su sąlyga, kad gaminiai bus eksploatuojami laikintasi mūsų instrukcijų:  
23 atbilst šādām direktīvām vai regulām, ja vien šie izstrādājumi tiek lietoti saskaņā ar mūsu instrukcijām:  
24 sú v zhode s nasledujúcou(m)i) smernico(ami) alebo predpisom(m) za predpokladu, že sa výrobky používajú v zhode s našimi pokynmi:  
25 talaimatarmiz doğrulunsunda kullanılması koşulluyla aşğıdaki direktife/direktiflere veya yönetmelige/yönetmeliklere uygun olduđunu beyan eder;

## Machinery 2006/42/EC\*\* Electromagnetic Compatibility 2014/30/EU\*

01 following the provisions of:  
02 gemäß den Bestimmungen in:  
03 conformément aux dispositions de:  
04 volgens de bepalingen van:  
05 siguiendo las disposiciones de:  
06 secondo le disposizioni di:  
07 σύμφωνα με τις προβλέψεις των:  
08 segundo as disposições de:  
09 в соответствии с положениями:

10 under iagttagelse af:  
11 enligt bestämmelserna för:  
12 i henhold til bestemmelsene i:  
13 noudattaen säännöksiä:  
14 za dodržení ustanovení:  
15 prema odredbama:  
16 követi a(z):  
17 zgodnie z postanowieniami:  
18 urmând prevederile:

19 v skladu z določbami:  
20 vastavalt nõuetele:  
21 следващи клаузулите на:  
22 vadovaujantis šio dokumento nuostatomis:  
23 atbilstoši šādu standartu prasībām:  
24 nasledovnými ustanoveniami:  
25 şu standartların hükümlerine:

01 as amended,  
02 in der jeweils gültigen Fassung,  
03 telles que modifiées,  
04 zoals gewijzigd,  
05 en su forma enmendada,  
06 e successive modifiche,  
07 όπως έχουν τροποποιηθεί,

08 conforme emendada,  
09 в действующей редакции,  
10 som tilføjet,  
11 med tillägg,  
12 med foretatte endringer,  
13 sellaisina kuin ne ovat muutettuina,

14 v platném znění,  
15 jako je změněno amandmanima,  
16 és módosításaik rendelkezései,  
17 z późniejszymi zmianami,  
18 cu amendamentele respective,  
19 kakor je bilo spreminjeno,

20 koos muudatustega,  
21 с техните изменения,  
22 ir jos tolesnes redakcijas,  
23 ar grozījumiem,  
24 v poslednom platnom vydaní,  
25 deġisjiridġji šķēļīle,

01 Note\* as set out in <A> and judged positively by <B> according to the Certificate <C>.  
02 Hinweis\* wie in <A> aufgeführt und von <B> positiv beurteilt gemäß Zertifikat <C>.  
03 Remarque\* telles que définies dans <A> et évaluées positivement par <B> conformément au Certificat <C>.  
04 Bemerk\* zoals uiteengezet in <A> en positief beoordeeld door <B> overeenkomstig het Certificaat <C>.  
05 Nota\* tal como se establece en <A> y valorado positivamente por <B> de acuerdo con el Certificado <C>.

06 Nota\* come delineato in <A> e giudicato positivamente da <B> ai sensi del Certificato <C>.  
07 Σημείωση\* όπως ορίζεται στο <A> και κρίνεται θετικά από τον <B> σύμφωνα με το Πιστοποιητικό <C>.  
08 Nota\* как указано в <A> и подтверждено <B> согласно Сертификату <C>.  
09 Примечание\* Som anført i <A> og positivt vurderet af <B> i henhold til Certifikat <C>.  
10 Bemærk\* Som anført i <A> og positivt vurderet af <B> i henhold til Certifikat <C>.

11 Information\* som anges i <A> og godkants av <B> enligt Certifikat <C>.  
12 Merk\* som det fremkommer i <A> og vurdert positivt av <B> i henhold til Certifikatet <C>.  
13 Huom\* sellaisina kuin ne on esitelty asiakkajasssa <A> ja jotka <B> on hyväksynyt Sertifikaatin <C> mukaisesti.  
14 Poznámka\* jak bylo uvedeno v <A> a pozitivně zjištěno <B> v souladu s Osvědčením <C>.  
15 Napomena\* kako je izloženo u <A> i pozitivno ocijenjeno od <B> prema Certifikatu <C>.

16 Megjegyzés\* a(z) <A> alapján, a(z) <B> igazolta a megfelelést, a(z) <C> tanúsítvány szerint.  
17 Uwaga\* zgodnie z dokumentacją <A>, pozytywną opinią <B> i Świadectwem <C>.  
18 Notá\* asa cum se prevede în <A> și apreciat pozitiv de <B> conform Certificatului <C>.  
19 Opomba\* Kot je določeno v <A> in je prejelo pozitivno oceno <B> v skladu s Certifikatom <C>.  
20 Märkus\* Mis on sätestatud dokumendis <A> ja hinnatud <B> vastavalt dokumendis <B>, vastavalt Sertifikaadile <C>.

21 Забелешка\* както е изложено в <A> и оценено положително от <B> съгласно Сертификата <C>.  
22 Pastaba\* kaip nurodyta <A> ir teigiamai nuspresta pagal <B>, vadovaujantis Sertifikatu <C>.  
23 Piezīmes\* kā norādīts <A> un pozitīvi novērtēts <B> saskaņā ar Sertifikātu <C>.  
24 Poznámka\* ako bolo stanovené v <A> a kladne posúdené <B> podľa Osviedčenia <C>.  
25 Not\* Mis on sätestatud dokumendis <A> ja hinnatud <B> vastavalt dokumendis <B>, vastavalt Sertifikaadile <C>.

<A>	DAIKIN.TCF.024-J3/06-2020
<B>	TÜV (NB0197)
<C>	60127477

01\*\* DICz\*\*\* is authorised to compile the Technical Construction File.  
02\*\* DICz\*\*\* hat die Berechtigung die Technische Konstruktionsakte zusammenzustellen.  
03\*\* DICz\*\*\* est autorisé à compiler le Dossier de Construction Technique.  
04\*\* DICz\*\*\* is bevoegd om het Technisch Constructiedossier samen te stellen.  
05\*\* DICz\*\*\* está autorizado a compilar el Archivo de Construcción Técnica.  
06\*\* DICz\*\*\* è autorizzata a redigere il File Tecnico di Costruzione.

07\*\* Η DICz\*\*\* είναι εξουσιοδοτημένη να συντάξει τον Τεχνικό φάκελο κατασκευής.  
08\*\* A DICz\*\*\* está autorizada a compilar a documentação técnica de fabrico.  
09\*\* Компания DICz\*\*\* уполномочена составить Комплект технической документации.  
10\*\* DICz\*\*\* er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.  
11\*\* DICz\*\*\* är bemyndigade att sammanställa den tekniska konstruktionsfilen.  
12\*\* DICz\*\*\* har tillatelse til å kompilere den Tekniske konstruksjonsfilen.

13\*\* DICz\*\*\* on valtuutettu laatimaan Teknisen asiakirjan.  
14\*\* Společnost DICz\*\*\* má oprávnění ke kompilaci souboru technické konstrukce.  
15\*\* DICz\*\*\* je ovlašten za izradu Datoteke o tehničkoj konstrukciji.  
16\*\* A DICz\*\*\* jogsult a műszaki konstrukciós dokumentáció összeállítására.  
17\*\* DICz\*\*\* ma upowaznienie do zbierania i opracowywania dokumentacji konstrukcyjnej.  
18\*\* DICz\*\*\* este autorizat să compileze Dosarul tehnic de construcție.

19\*\* DICz\*\*\* je pooblaščen za sestavo datoteke s tehnično mapo.  
20\*\* DICz\*\*\* on volitatud koostama tehnilist dokumentatsiooni.  
21\*\* DICz\*\*\* e otorizirana da sastavi Akta za tehnička konstrukcija.  
22\*\* DICz\*\*\* yra įgaliota sudaryti šį techninės konstrukcijos failą.  
23\*\* DICz\*\*\* ir autorizēts sastādīt tehnisko dokumentāciju.  
24\*\* Spoločnosť DICz\*\*\* je oprávnená vytvoríť súbor technickej konštrukcie.  
25\*\* DICz\*\*\* Teknik Yapı Dosyasını derlemeye yetkilidir.

\*\*DICz = Daikin Industries Czech Republic s.r.o.

4P687305-5



Yasuto Hiraoka  
Managing Director  
Pilsen, 1st of February 2022

DAIKIN INDUSTRIES CZECH REPUBLIC s.r.o.  
U Nové Hospody 1/1155, 301 00 Pízeň Skvrňany, Czech Republic